30 December 2013
Arabic

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والستون

البندان ١٣٤ و ٦٩ (ج) من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥

تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها: حالات حقوق الإنسان

والتقارير المقدمة من المقرر والممثلين الخاصين

حالة حقوق الإنسان في ميانمار

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار [A/C.3/68/L.55/Rev.1](#)

تقرير اللجنة الخامسة

المقرر: السيد كين سياه (سنغافورة)

١ - نظرت اللجنة الخامسة، في جلسيتها ٢٤ و ٢٦، المعقودتين في ١٦ و ٢٧ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣، عملاً بالمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة، في البيان المقدم من الأمين العام ([A/C.5/68/16](#)) عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار [A/C.3/68/L.55/Rev.1](#). وفي الجلسة ٢٤، عرض رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية التقرير ذا الصلة بالموضوع لتلك اللجنة ([A/68/7/Add.16](#)). وكان معروضا على اللجنة مشروع المقرر المقدم من الرئيس عقب مشاورات غير رسمية نسقها ممثل غانا ([A/C.5/68/L.12](#)، الفرع جيم) (انظر الفقرة ٣).

٢ - وترد البيانات التي أدلى بها والملاحظات التي أبدت خلال نظر اللجنة في هذه المسألة في المحضرين الموحزين ذوي الصلة بالموضوع ([A/C.5/68/SR.25](#) و 26).



الرجاء إعادة استعمال الورق



قرار اللجنة الخامسة

٣ - إن اللجنة الخامسة، وقد نظرت في بيان الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية الذي قدمه الأمين العام^(١) وفي تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة^(٢)، تقرر إبلاغ الجمعية العامة بأنه، في حال اعتمادها مشروع القرار [A/C.3/68/L.55/Rev.1](#)، سيلزم تخصيص موارد إضافية صافية قدرها ٦٠٠ ٣٣٨ ١ دولار للفترة الممتدة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤ في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، ومبلغا قدره ٣٠٠ ١٣٠ دولار في إطار الباب ٣٦، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، يقابله مبلغ مماثل في إطار باب الإيرادات ١، الإيرادات المتأتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥ لتمويل الجهود المستمرة المبذولة في إطار المساعي الحميدة للأمين العام بشأن الحالة في ميانمار. وتُلتزم الموافقة على تلك الاحتياجات في سياق تقرير الأمين العام عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة والمساعي الحميدة والمبادرات السياسية الأخرى التي تأذن بها الجمعية العامة و/أو مجلس الأمن في الوثيقة [A/68/327/Add.1](#).

(١) [A/C.5/68/16](#).

(٢) [A/68/7/Add.16](#).